



## ਭੇਦਭਾਵ ਸਬੰਧੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਨੂੰ ਨਾਗਰਕਿ ਅਧਕਾਰ ਦਫਤਰ ਵੱਚਿ ਕਵਿੱ ਦਰਜ ਕਰੀਏ

### ਭੂਮਕਿ

ਨਾਗਰਕਿ ਅਧਕਾਰਿ ਦਫਤਰ (ਓਸੀਆਰ) ਪੰਜ ਸੰਘੀ ਨਾਗਰਕਿ ਅਧਕਾਰਿ ਕਨੁੰਨਾਂ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਜੋ ਸਖਿਅਿ ਵਭਿਅਗ (ਈਡੀ) ਨਾਲ ਸੰਘੀ ਵੱਤੀ ਮਦਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਾਰਜ-ਕਰਮਾਂ ਜਾਂ ਗਤੀਵਧੀਆਂ ਵੱਚਿ ਨਸਲ, ਰੰਗ, ਮੂਲ ਕੌਮੀਅਤ, ਲਗਿ, ਅਪਾਹਜਪੁਣਾ ਅਤੇ ਉਮਰ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਭੇਦਭਾਵ ਤੇ ਰੋਕ ਲਗਾਉਦੇ ਹਨ। ਸਵਿਲਿ ਰਾਈਟਸ ਐਕਟ ਆਫ 1964 ਦੇ ਖੰਡ VI ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਨਸਲ, ਰੰਗ ਅਤੇ ਮੂਲ ਕੌਮੀਅਤ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਭੇਦਭਾਵ ਵਰਜਤ ਹੈ; 1972 ਦੇ ਸਖਿਅਿ ਸੰਸ਼ੋਧਨਾਂ ਦੇ ਖੰਡ IX ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਲਗਿ ਸਬੰਧੀ ਭੇਦਭਾਵ ਵਰਜਤ ਹੈ; ਰਹਿਬਲਿਟਿਸ਼ਨ ਐਕਟ ਆਫ 1973 ਦੀ ਧਾਰਾ 504 ਅਤੇ ਅਮੇਰਕਿਸ ਵਦਿ ਡਸਿਬਲਿਟਿਸ਼ਿ ਐਕਟ ਆਫ 1990 (ਖੰਡ II ਸਾਰੀਆਂ ਸਮਾਜਕ ਇਕਾਈਆਂ ਦੁਆਰਾ, ਭਾਵੇਂ ਉਹ ਸੰਘੀ ਵੱਤੀ ਮਦਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਦੇ ਹੋਣ ਜਾਂ ਨਹੀਂ, ਅਪਾਹਜਪੁਣਾ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਭੇਦਭਾਵ ਨੂੰ ਵਰਜਤ ਕਰਦਾ ਹੈ) ਦੇ ਖੰਡ II ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਅਪਾਹਜਪੁਣਾ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਭੇਦਭਾਵ ਵਰਜਤ ਹੈ; ਅਤੇ ਏਜ ਡਸਿਕ੍ਰਮਿਨਿਸ਼ਨ ਐਕਟ ਆਫ 1975 ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਉਮਰ ਸਬੰਧੀ ਭੇਦਭਾਵ ਵਰਜਤ ਹੈ।

ਇਨ੍ਹਾਂ ਨਾਗਰਕਿ ਅਧਕਾਰਿ ਕਨੁੰਨਾਂ ਦਾ ਵਸਿਤਾਰ ਈਡੀ ਤੇ ਸੰਘੀ ਵੱਤੀ ਮਦਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਸਾਰੇ ਰਾਜ ਸਖਿਅਿ ਏਜੰਸੀਆਂ, ਮੁਢਲੇ ਅਤੇ ਅਮੁੱਖ ਸਕੂਲ ਸਸਿਟਮਾਂ, ਮਹਾਂਵਦਿਅਿਲੇ ਅਤੇ ਵਸਿਵਦਿਅਿਲੇ, ਪੇਸ਼ੇਵਰਾਨਾ ਸਕੂਲਾਂ, ਪ੍ਰੋਪਰਾਈਟਰੀ ਸਕੂਲਾਂ, ਰਾਜ ਪੇਸ਼ੇਵਰਾਨਾ ਪੁਨਰਵਾਸ ਏਜੰਸੀਆਂ, ਪੁਸਤਕਾਲਿਆਂ ਅਤੇ ਅਜਾਇਬਘਰਾਂ ਤਕ ਹੈ। ਈਡੀ ਅਨੁਦਾਨ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਾਰਜ-ਕਰਮਾਂ ਜਾਂ ਗਤੀਵਧੀਆਂ ਨੂੰ ਅਨੁਦਾਨਾਂ, ਲਾਭਾਂ ਜਾਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਨੂੰ ਬਨਿ ਕਸਿ ਭੇਦਭਾਵ ਤੇ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਨਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੈ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਅਨੁਦਾਨਾਂ, ਲਾਭਾਂ ਜਾਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵੱਚਿ ਦਾਖਲਾ, ਭਰਤੀ, ਵੱਤੀ ਅਨੁਦਾਨ, ਅਕਾਦਮਕਿ ਕਾਰਜ-ਕਰਮ, ਵਦਿਅਿਅਰਥੀ ਵਵਿਹਾਰ ਅਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਸਲਾਹ ਅਤੇ ਮਾਰਗ ਦਰਸ਼ਨ, ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ, ਜਮਾਤ ਦਾ ਕਾਰਜ, ਗ੍ਰੇਡਗਿ, ਪੇਸ਼ੇਵਰਾਨਾ ਸਖਿਅਿ, ਮਨੋਰੰਜਨ, ਸਰੀਰਕ ਸਖਿਅਿ, ਕਸਰਤ, ਆਵਾਸ ਅਤੇ ਰੋਜ਼ਗਾਰ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ ਪਰ ਇਹ ਇੱਥੇ ਤਕ ਸੀਮਤ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਓਸੀਆਰ ਬੇਆਏ ਸਕਾਉਟਸ ਆਫ ਅਮੇਰਕਿ ਇਕਵਲ ਐਕਸੈਸ ਐਕਟ, ਐਲਮੈਟਰੀ ਐਂਡ ਸਕੈਂਡਰੀ ਐਜੂਕੇਸ਼ਨ ਐਕਟ ਦੇ ਭਾਗ ਨੂੰ ਵੀ ਲਾਗੂ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ ਅਧੀਨ, ਈਡੀ ਤੇ ਅਨੁਦਾਨ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਸਿ ਸਮਾਜਕ ਮੁਢਲੇ ਸਕੂਲ, ਸਮਾਜਕ ਅਮੁੱਖ ਸਕੂਲ ਜਾਂ ਪਰਦੇਸੀ ਜਾਂ ਸਥਾਨਕ ਏਜੰਸੀ ਦੁਆਰਾ ਸਮਾਨ ਪਹੁੰਚ ਦੇ ਇਨਕਾਰ ਸਬੰਧਤ ਜਾਂ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਰਨ ਲਈ ਨਿਆਂ-ਪੂਰਨ ਮੌਕਾ ਦੇਣ, ਜਾਂ ਭੇਦਭਾਵ ਕਰਨ, ਬੇਆਏ ਸਕਾਉਟਸ ਨਾਲ ਸਬੰਧ ਕੋਈ ਸਮੂਹ ਜਾਂ ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਜ ਕੋਡ ਦੇ ਖੰਡ 36 ਵੱਚਿ ਸੂਚੀਬੰਧ ਹੋਰ ਜਵਾਨ ਸਮੂਹ ਦੇ ਨਾਲ ਭੇਦਭਾਵ ਸਬੰਧੀ ਸ਼ਕਾਇਤਾਂ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ।

## ਭੇਦਭਾਵ ਸਬੰਧੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਕੌਣ ਦਰਜ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ

ਕੋਈ ਵੀ ਵਾਕਿਫਤੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਵੇਂ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸੰਘੀ ਵੱਤੀ ਮਦਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਸਿ ਸਖਿਆ ਸਬੰਧੀ ਸੰਸਥਾ ਨੇ ਨਸਲ, ਰੰਗ, ਮੂਲ ਕੌਮੀਅਤ, ਲਗਿ, ਅਪਾਹਜਪੁਣਾ ਜਾਂ ਉਮਰ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਕਸਿ ਨਾਲ ਭੇਦਭਾਵ ਕੀਤਾ ਹੈ ਜਾਂ ਜਸਿ ਨੂੰ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕਸਿ ਸਮਾਜਕ, ਮੁਢਲੇ ਜਾਂ ਅਮੁੱਖ ਸਕਲ, ਜਾਂ ਰਾਜ ਜਾਂ ਸਥਾਨੀ ਸਖਿਆ ਸਬੰਧੀ ਏਜੰਸੀ ਨੇ ਬੇਆਏ ਸਕਾਉਟਸ ਆਫ ਅਮੈਰੀਕਾ ਇਕਵਲ ਐਕਸੈਸ ਐਕਟ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਹ ਜਰੂਰੀ ਨਹੀਂ ਹੈ ਕਿ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਵਾਕਿਫਤੀ ਜਾਂ ਸੰਗਠਨ ਭੇਦਭਾਵ ਦਾ ਸ਼ਕਾਰ ਹੋਇਆ ਹੋਵੇ, ਕਸਿ ਦੂਜੇ ਵਾਕਿਫਤੀ ਜਾਂ ਸਮੂਹ ਵਲੋਂ ਵੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ।

## ਸਮੇਂ ਅਨੁਸਾਰ

ਜੇ ਕੁਝ ਨਸ਼ਿਚਤ ਹਲਾਤਾਂ ਵੱਚ ਉਚਿਤ ਕਾਰਨ ਕਰਕੇ ਓਸੀਆਰ ਦੁਆਰਾ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰਨ ਦੀ ਸਮੇਂ-ਸੀਮਾ ਵਧਾਈ ਨਾ ਗਈ ਹੋਵੇ, ਤਾਂ ਕੋਈ ਵੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਕਥਤ ਭੇਦਭਾਵ ਹੋਣ ਦੀ ਤਾਰੀਖ ਤੋਂ 180 ਕਲੰਡਰ ਦੇ ਦਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ ਦਰਜ ਕਰਨਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੈ।

## ਸੰਸਥਾਗਤ ਸ਼ਕਾਇਤ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆਵਾਂ

ਕਸਿ ਸੰਸਥਾ ਦੇ ਖਲਿਫ ਓਸੀਆਰ ਵੱਚ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰਨ ਤੋਂ ਪਹਲਾਂ, ਸੰਭਾਵੀ ਸ਼ਕਾਇਤਕਰਤਾ ਸੰਸਥਾ ਦੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਦੇ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦੇ ਹੱਲ ਲਈ ਉਸ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਪਰ, ਕਨੂੰਨ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਇਹ ਜਰੂਰੀ ਨਹੀਂ ਹੈ ਕਿ ਸ਼ਕਾਇਤਕਰਤਾ ਓਸੀਆਰ ਵੱਚ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰਨ ਤੋਂ ਪਹਲਾਂ ਸੰਸਥਾਗਤ ਸ਼ਕਾਇਤ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰੇ। ਜੇ ਕੋਈ ਸ਼ਕਾਇਤਕਰਤਾ ਸੰਸਥਾਗਤ ਸ਼ਕਾਇਤ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਓਸੀਆਰ ਵੱਚ ਵੀ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਸੰਸਥਾਗਤ ਸ਼ਕਾਇਤ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਪੂਰੀ ਹੋਣ ਦੇ 60 ਦਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ ਸ਼ਕਾਇਤ ਦਰਜ ਕਰਨਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੈ।

ਸਖਿਆ ਵਭਾਗ ਦਾ ਮਸ਼ਿਨ ਵਦਿਆਰਥੀ ਸਫਲਤਾ ਨੂੰ ਵਧਾਵਾ ਦੇਣਾ ਅਤੇ ਸਖਿਆ ਸਬੰਧੀ ਉੱਤਮਤਾ ਨੂੰ ਅਗਾਂਹ ਵਧਾਉਂਦੇ ਹੋਏ ਅਤੇ ਸਮਾਨ ਪਹੁੰਚ ਸੁਨਸ਼ਿਚਤ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਵਸ਼ਿਵ ਵਆਪੀ ਪ੍ਰਤੀਯੋਗਤਾ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕਰਨਾ ਹੈ।

## ਸ਼ਕਿਅਤ ਕਵਿੰ ਦਰਜ ਕਰਾਓ

ਸ਼ਕਿਅਤ ਦਰਜ ਕਰਨ ਦੇ ਇੱਛੁਕ ਸ਼ਕਿਅਤਕਰਤਾ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਜਰੀਏ ਆਪਣੀ ਸ਼ਕਿਅਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ:

**ਮੇਲ ਜਾਂ ਫੈਕਸ:** ਸ਼ਕਿਅਤਕਰਤਾ ਆਪਣਾ ਪੱਤਰ ਡਾਕ ਦੁਆਰਾ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਫੈਕਸ ਦੁਆਰਾ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਓਸੀਆਰ ਦੇ ਤਾਮੀਲ ਦਫਤਰਾਂ ਵਿੱਚ ਉਪਲੱਬਧ ਓਸੀਆਰ ਦੇ ਭੇਦਭਾਵ ਸਬੰਧੀ ਸ਼ਕਿਅਤ ਫਾਰਮ ਦਾ ਉਪਯੋਗ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ (ਓਸੀਆਰ ਦੇ ਦਫਤਰਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਬਰੇਸਰ ਵਿੱਚ ਦੇਖੋ)। ਕਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਆਪਣੇ ਪੱਤਰ ਵਿੱਚ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰੋ:

- ਸ਼ਕਿਅਤਕਰਤਾ ਦਾ ਨਾਂ, ਪਤਾ ਅਤੇ, ਜੇ ਸੰਭਵ ਹੋਵੇ (ਹਾਲਾਂਕਿ ਲਾਜ਼ਮੀ ਨਹੀਂ ਹੈ) ਉਹ ਫੋਨ ਨੰਬਰ, ਜਿਸ ਤੇ ਕਾਰੋਬਾਰੀ ਸਮੇਂ ਦੇ ਦੌਰਾਨ ਸ਼ਕਿਅਤਕਰਤਾ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕੇ;
- ਕਥਤਿ ਭੇਦਭਾਵ-ਪੁਰਨ ਘਟਨਾ(ਵਾਂ) ਤੋਂ ਪੀਡਤ ਵਿਅਕਤੀ ਜਾਂ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਦੇ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ (ਪੀਡਤ ਵਿਅਕਤੀ(ਆਂ) ਦੇ ਨਾਂ ਦੇਣਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਨਹੀਂ ਹੈ);
- ਸੰਸਥਾ ਦਾ ਨਾਂ ਅਤੇ ਥਾਂ, ਜਿਥੇ ਕਥਤਿ ਭੇਦਭਾਵ ਹੋਇਆ ਹੋਵੇ; ਅਤੇ
- ਉਚਤਿ ਵਿਵਰਣ ਦੇ ਨਾਲ ਕਥਤਿ ਭੇਦਭਾਵ-ਪੁਰਨ ਘਟਨਾ(ਵਾਂ) ਦਾ ਬਓਰਾ ਤਾਂ ਕੀ ਓਸੀਆਰ ਸਮਝ ਸਕੇ ਕੀ ਹੋਇਆ, ਕਦੇ ਹੋਇਆ ਅਤੇ ਕਥਤਿ ਭੇਦਭਾਵ (ਨਸਲ, ਰੰਗ, ਮੂਲ ਕੌਮੀਅਤ, ਲਗਿ, ਅਪਾਹਜਪੁਣਾ, ਉਮਰ ਜਾਂ ਬੋਆਏ ਸਕਾਉਟਸ ਆਫ ਅਮੇਰਕਿੰ ਇਕਵਲ ਐਕਸੈਸ ਐਕਟ) ਦਾ ਆਧਾਰ ਕੀ ਰਹਿੰ।

**ਈ-ਮੇਲ:** ਸ਼ਕਿਅਤਕਰਤਾ ਹੇਠਾਂ ਦਿੱਤੇ ਈ-ਮੇਲ ਪਤੇ ਤੇ ਆਪਣੀ ਸ਼ਕਿਅਤ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹਨ: [ocr@ed.gov](mailto:ocr@ed.gov) ਉੱਪਰ ਦੱਸੀ ਗਈ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਦਾ ਪਾਲਣ ਕਰੋ।

**ਆਨਲਾਈਨ:** ਓਸੀਆਰ ਵਿੱਚ ਸ਼ਕਿਅਤ ਦਰਜ ਕਰਨ ਲਈ ਸ਼ਕਿਅਤਕਰਤਾ ਹੇਠਾਂ ਦਿੱਤੀ ਵੈਬਸਾਈਟ ਤੇ ਓਸੀਆਰ ਦੇ ਇਲੈਕਟ੍ਰਾਨਕਿ ਫਾਰਮ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ: <http://www.ed.gov/about/offices/list/ocr/complaintintro.html>.

ਜਨਿ੍ਹਾਂ ਦਾ ਵਰਤਮਾਨ ਵਿੱਚ ਈ-ਮੇਲ ਖਾਤਾ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਲਈ ਸਥਾਨੀ ਸਮਾਜਕ ਪੁਸਤਕਾਲੇ ਵਿੱਚ ਮੁਫਤ ਇੰਟਰਨੈਟ ਐਕਸੈਸ ਸੁਵਧਿ, ਅਤੇ ਕਈ ਵੱਡੇ ਪ੍ਰਦਾਤਾਵਾਂ ਦੁਆਰਾ ਮੁਫਤ ਈ-ਮੇਲ ਖਾਤਾ ਉਪਲੱਬਧ ਹੈ।

**ਟਿਪਣੀ:** ਇਸ ਬਰੇਸਰ ਦੇ ਪਹਲਿ ਪੇਜ ਤੇ ਸੂਚੀਬੱਧ ਕਨੁੰਨਾਂ ਦੇ ਅਧੀਨ ਕਸਿ ਜਾਂਚ-ਪਡਤਾਲ ਜਾਂ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਆ ਦੇ ਦੌਰਾਨ, ਸ਼ਕਿਅਤ ਕਰਨ, ਗਵਾਹੀ ਦੇਣ, ਮਦਦ ਜਾਂ ਕਸਿ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਭਾਈਵਾਲੀ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਸਿ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਨਾਲ, ਸੰਘੀ ਵਿਤੀ ਮਦਦ ਦੇ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਤਾ, ਕੋਈ ਬਦਲਾ ਨਹੀਂ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਲਗਦਾ ਹੈ ਕੀ ਜੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਕਸਿ ਵੀ ਕਾਰਨਾਂ ਤੋਂ ਬਦਲਾ ਲਿਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਓਸੀਆਰ ਵਿੱਚ ਸ਼ਕਿਅਤ ਦਰਜ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਯੂ.ਐਸ. ਸਖਿਆ ਵਭਿਗ  
Arne Duncan  
ਸਕੱਤਰ

ਸਤਿੰਬਰ 2010

## ਮੁੱਖ ਦਫਤਰ

U.S. Department of Education  
Office for Civil Rights  
400 Maryland Ave. SW  
Washington, DC 20202-1100  
ਗਾਹਕ ਸੇਵਾ: 800-421-3481  
ਫੋਨ: 202-453-6012  
ਟੀਡੀਡੀ: 877-521-2172\*  
ਈ-ਮੇਲ: OCR@ed.gov  
ਵੈਬ: <http://www.ed.gov/ocr>

## ਦਫਤਰ ਅਤੇ ਪਤੇ

### Connecticut, Maine, Massachusetts, New Hampshire, Rhode Island, Vermont

Office for Civil Rights, *Boston Office*  
U.S. Department of Education  
5 Post Office Square, 8th Floor  
Boston, MA 02109-3921  
ਫੋਨ: 617-289-0111\*  
ਫੋਕਸ: 617-289-0150  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Boston@ed.gov

### New Jersey, New York, Puerto Rico, Virgin Islands

Office for Civil Rights, *New York Office*  
U.S. Department of Education  
32 Old Slip, 26th Floor  
New York, NY 10005-2500  
ਫੋਨ: 646-428-3800\*  
ਫੋਕਸ: 646-428-3843  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.NewYork@ed.gov

### Delaware, Maryland, Kentucky, Pennsylvania, West Virginia

Office for Civil Rights, *Philadelphia Office*  
U.S. Department of Education  
100 Penn Square East, Suite 515  
Philadelphia, PA 19107-3323  
ਫੋਨ: 215-656-8541\*  
ਫੋਕਸ: 215-656-8605  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Philadelphia@ed.gov

### Alabama, Florida, Georgia, Tennessee

Office for Civil Rights, *Atlanta Office*  
U.S. Department of Education  
61 Forsyth St. SW, Suite 19T70  
Atlanta, GA 30303-8927  
ਫੋਨ: 404-974-9406\*  
ਫੋਕਸ: 404-974-9471  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Atlanta@ed.gov

### Arkansas, Louisiana, Mississippi, Texas

Office for Civil Rights, *Dallas Office*  
U.S. Department of Education  
1999 Bryan St., Suite 1620  
Dallas, Texas 75201-6810  
ਫੋਨ: 214-661-9600\*  
ਫੋਕਸ: 214-661-9587  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Dallas@ed.gov

### North Carolina, South Carolina, Virginia, Washington, D.C.

Office for Civil Rights, *District of  
Columbia Office*  
U.S. Department of Education  
400 Maryland Ave. SW  
Washington, DC 20202-1475  
ਫੋਨ: 202-453-6020\*  
ਫੋਕਸ: 202-453-6021  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.DC@ed.gov

### Illinois, Indiana, Minnesota, Wisconsin, Iowa, North Dakota

Office for Civil Rights, *Chicago Office*  
U.S. Department of Education  
Citigroup Center  
500 W. Madison St., Suite 1475  
Chicago, IL 60661-7204  
ਫੋਨ: 312-730-1560\*  
ਫੋਕਸ: 312-730-1576  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Chicago@ed.gov

### Michigan, Ohio

Office for Civil Rights, *Cleveland Office*  
U.S. Department of Education  
1350 Euclid Avenue, Suite 325  
Cleveland, OH 44115  
ਫੋਨ: 216-522-4970\*  
ਫੋਕਸ: 216-522-2573  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Cleveland@ed.gov

### Kansas, Missouri, Nebraska, South Dakota, Oklahoma

Office for Civil Rights, *Kansas City Office*  
U.S. Department of Education  
One Petticoat Lane  
1010 Walnut Street, Suite 320, 3rd  
Floor  
Kansas City, MO 64106  
ਫੋਨ: 816-268-0550\*  
ਫੋਕਸ: 816-823-1404  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.KansasCity@ed.gov

### Arizona, Colorado, New Mexico, Utah, Wyoming

Office for Civil Rights, *Denver Office*  
U.S. Department of Education  
Cesar E. Chavez Memorial Building  
1244 Speer Blvd., Suite 310  
Denver, CO 80204-3582  
ਫੋਨ: 303-844-5695\*  
ਫੋਕਸ: 303-844-4303  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Denver@ed.gov

### California

Office for Civil Rights, *San Francisco Office*  
U.S. Department of Education  
50 Beale St., Suite 7200  
San Francisco, CA 94105-1813  
ਫੋਨ: 415-486-5555\*  
ਫੋਕਸ: 415-486-5570  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.SanFrancisco@ed.gov

### Alaska, Hawaii, Idaho, Nevada, Oregon, Washington, American Samoa, Guam, Northern Mariana Islands, Montana

Office for Civil Rights, *Seattle Office*  
U.S. Department of Education  
915 Second Ave., Room 3310  
Seattle, WA 98174-1099  
ਫੋਨ: 206-607-1600  
ਟੀਡੀਡੀ: 206-607-1674  
ਫੋਕਸ: 206-607-1601  
ਈ-ਮੇਲ: OCR.Seattle@ed.gov